РЕСТРУКТУРИРОВАНИЕ В КАЗЫМСКОМ ДИАЛЕКТЕ ХАНТЫЙСКОГО ЯЗЫКА

Поцелуев В. А., НИУ ВШЭ, г. Москва

potseluev.va@yandex.ru

В научной работе использованы результаты проекта «Интерфейсные феномены в грамматической архитектуре языков России: формальное описание», выполненнного в рамках Программы фундаментальных исследований НИУ ВШЭ в 2021 году.

Введение

- Данные собраны методом элицитации в ходе экспедиций НИУ ВШЭ и МГУ в с. Казым Белоярского района в 2019-2021 гг.
- Хантыйский язык < обско-угорские языки (уральская семья)

Терминология

• Реструктурирование (restructuring) – феномен, при котором биклаузальная конструкция допускает процессы, обычно происходящие в пределах одной клаузы [Grano 2015]

Реструктурирование

• Классический пример – подъем клитик (clitic climbing) в итальянском:

```
(1) a. Gianni lo ha voluto [leggere t_{CL}] Джанни это.CL AUX хотеть.РТСР читать.INF 'Джанни хочет прочитать это.'
```

- b. *Gianni lo ha deciso [di leggere t_{CL}]
 Джанни это.CL AUX решить.РТСР INF читать
 Ожид. зн.: 'Джанни решил прочитать это.' [Wurmbrand 1998: 37]
- Подобные этому явления называются эффектами прозрачности (transparency effects) [Cinque 2004]

Эффекты прозрачности

• Для хантыйского актуальными эффектами прозрачности являются длинный пассив (long passive) и дистантное согласование (long-distance agreement) с объектом [Поцелуев 2020].

Длинный пассив

(2) χot-ət oməs-ti pit-s-a-jət дом-PL строить-NFIN.NPST стать-PST-PASS-3PL

'Дома стали строить'

Дистантное согласование

(3) ma kińška-λ-am χănši pit-s-əλam

я книга-PL-POSS.1SG писать.NFIN.NPST стать-PST-1SG>NSG

'Я стал писать свои книги'

Допустимость эффектов прозрачности с «субъектным контролем»

	Семантический класс предиката	Прозрачное согласование	Длинный пассив	Подъем преверба
pitti 'стать'	фазовый	ok	ok	*
ολnitti	фазовый	ok	ok	*
'начать'	1			
jetšəti	фазовый	*	*	-
'закончить'				
wuλiti	фазовый	*	*	-
'прекратить'				
jureməti	ментальный	ok	ok	*
'забыть'				
mănti 'идти'	идти	*	*	-
w u tśəti	модальный	ok	ok	-
'хотеть,				
намереваться'				
λăŋχati	модальный	??	??	-
'хотеть'				
χοšti 'уметь'	модальный	??	*	-
păkti 'мочь'	модальный	??	*	-
artaśti	модальный	*	*	-
'собираться'				

[Wurmbrand 1998]

- Есть реструктурирующие предикаты, допускающие эффекты прозрачности
- По некоторым синтаксическим тестам у них комплемент VP
- У нереструктурирующих предикатов комплемент ТР по тем же тестам

Изначальная гипотеза

- Реструктурирующие глаголы VP комплемент
- Нереструктурирующие глаголы ТР комплемент

Тесты

- Независимая временная референция
- Частичный контроль
- Клаузальное отрицание (?)
- Экстрапозиция (?)
- Выраженный субъект (?)
- Пассивный инфинитив (?)

[Cable 2004]

(4) a. Hans wagte (*morgen) einen Brief zu schreiben.

Hans dared tomorrow a letter to write

* Hans dared to write a letter tomorrow. (Wurmbrand 2001; p. 79)

b. Hans gelang es (*morgen) einen Brief zu schreiben.
Hans managed tomorrow a letter to write.
* Hans managed to write a letter tomorrow. (Wurmbrand 2001; p. 80)

• Нет эффектов прозрачности, есть независимая временная рефреренция

```
(5) was 'a-jen χἄλεωət λapka-ja jăŋχ-ti artaś-əs V.-POSS.2SG tomorrow shop-DAT go-NFIN.NPST plan-PST 'Vasya planned to go to the shop tomorrow'
```

• E.g. artaśti 'планировать', jastəti 'обещать'

• Нет эффектов прозрачности, нет независимой временной референции

(6) *was'a-jen χăλewət tăm kińška λuŋət-ti λăŋχə-s
 V.-POSS.2SG tomorrow this book read-NFIN.NPST want-PST[3SG]
 Intended reading: 'Vasya wanted to read this book tomorrow'.

• E.g. λăŋҳati 'хотеть', păkti 'мочь', jetšəti 'закончить'

• Есть эффекты прозрачности, нет независимой временной референции

```
    (7) *was'a-jen χἄλεωət Θχολ-ολ λεśit-ti
    V.-POSS.2SG tomorrow sledge-POSS.3SG repair-NFIN.NPST pit-əs
    begin-PST
    Intended meaning: 'Vasya began to repair his sledge tomorrow.'
```

• pitti 'стать', охріtti 'начать', jureməti 'забыть'

• Есть эффекты прозрачности, есть независимая временная референция

```
    (8) was 'a-jen χăλewət tăm kińška λθηστ-ti
    V.-POSS.2SG tomorrow this book read-NFIN.NPST wutśp-s
    intend-PST[3SG]
    'Vasya intended to read this book tomorrow'
```

• Только wutśpti 'собираться'

- (9) a. John wanted to gather at noon.
 - b. *John tried to gather at noon.

• Нет эффектов прозрачности, возможен частичный контроль

```
    (10) was 'a-jen wet śos-ən wejtan-ti artaś-əλ
    V.-POSS.2SG five hour-LOC meet-NFIN.NPST plan-NPST[3SG]
    'Vasya plans to meet at five o'clock'
```

• E.g. artaśti 'планировать', jastəti 'обещать', λăŋҳati 'хотеть'

• Нет эффектов прозрачности, невозможен частичный контроль

```
(11) *was 'a-jen wet śos-ən wojtan-ti jetšə-s

V.-POSS.2SG five hour-LOC meet-NFIN.NPST finish-PST

Intended meaning: 'Vasya finished meating at five o'clock'
```

• E.g. păkti 'мочь', хоšti 'уметь', jetšəti 'закончить'

• Возможны эффекты прозрачности, невозможен частичный контроль

```
(12) *was'a-jen wet śos-ən wejtan-ti pit-əs

V.-POSS.2SG five hour-LOC meet-NFIN.NPST begin-PST

Intended meaning: 'Vasya began to meet at five o'clock'
```

• pitti 'стать', одпіtti 'начать', jureməti 'забыть'

• Возможны эффекты прозрачности, возможен частичный контроль

(13) was 'a-jen wet śos-ən wejtan-ti wutśə-s

V.-POSS.2SG five hour-LOC meet-NFIN.NPST intend-PST[3SG]

'Vasya wanted to meet at five o'clock'

• Только wutśəti 'собираться'

Таблица

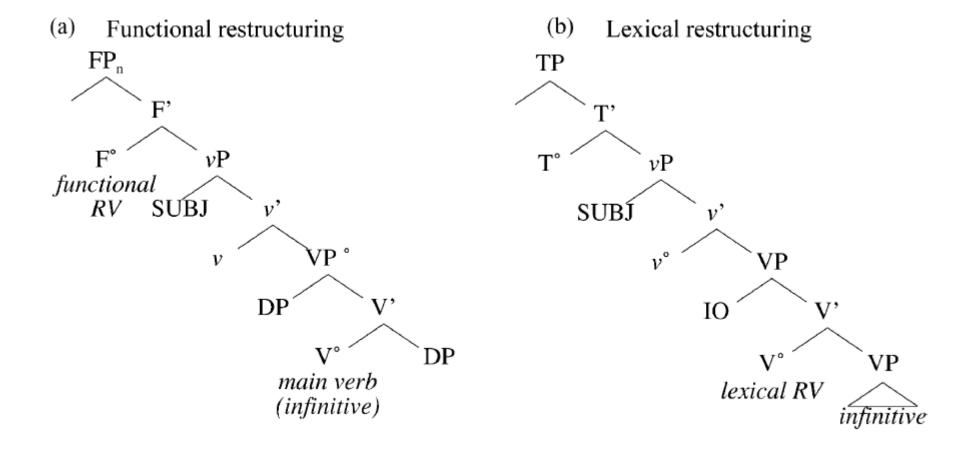
	Эффекты прозрачности	Частичный контроль	Независимая временная референция
оλŋitti 'начать', pitti 'стать', jurɛməti 'забыть'	+	-	-
jetšəti 'закончить', păkti 'мочь', ҳоšti 'уметь'	-	-	-
wutśəti 'собираться	+	+	+
artaśti 'планировать', jastəti 'обещать'	-	+	+
λăηχαtі 'хотеть'	-	+	-

Результат эмпирическогой части

• Оказалось, что нет чёткого соответствия между допустимостью эффектов прозрачности и допустимостью частичного контроля/независимой временной референции

Возможное объяснение

• [Wurmbrand 2004] делит реструктурирующие глаголы на:



Возможное объяснение

• (1) - FRV, (2) - LRV, (3) - NRV

	Эффекты прозрачности	Частичный контроль	Независимая временная референция
(1) oλŋitti 'начать', pitti 'стать', jurɛməti 'забыть'	+	-	-
(2) jetšəti 'закончить', păkti 'мочь', ҳоšti 'уметь'	-	-	-
(3) artaśti 'планировать', jastəti 'обещать'	_	+	+

Теория фаз (?)

- У [Wurmbrand 2004] немецкие LRV и FRV допускают, эффекты прозрачности.
- Хантыйские, по-видимому, нет.
- По какой-то причине DO не может выехать из комплемента лексического глагола, чтобы согласоваться с матричным глаголом.
- Возможным решением может объявление комплемента лексического глагола фазой

Теория фаз (?)

• DO зависимой клаузы LRV может получать падеж

```
    (14) maša-jen λωwət χura χănśi wɛrət-əs
    M.-Poss.2SG 3SG.ACC образ-DAТ писать-NFIN.NPST мочь-PST
    'Маша смогла его нарисовать (, хотя он и двигался).'
```

- Две возможности:
- 1) vP зависимая клауза (без спецификатора)
- 2) отношение устанавливается матричным у

Теория фаз (?)

```
    (15) was'ajen top tăm pos-a
    B.-POSS.2SG только этот цель-DAT
    пєтавіја tosa χοj-ti wεrət-λ
    специально правильно попасть-NFIN.NPST мочь-NPST[3SG]
    'Только Вася может специально попасть в эту цель'
```

• Если верить тесту наречием, то зависимая клауза vP, что соотносится с мейнстримным представлением о фазовости vP [Citko 2014]

Теория фаз(?)

• Тест наречиями – за подлежащее в vP, частичный контроль – против Spec, vP, где оно может быть?

Теория фаз(?)

- На самом деле тест частичным контролем можно считать только аргументом против PRO
- Тогда, приняв подход контроля как подъема [Hornstein 1999], мы можем избавиться из этого противоречия.
- Остаётся вопрос, почему подлежащее может быть вынесено из зависимой vP, а DO нет.
- Потому что вынос из фазы XP доступен только из Spec, XP. I.e., DO не поднимается в Spec, vP

Итог

- Хантыйские LRV не допускают эффектов прозрачности
- Их комплементы скорее всего vP

На будущее

- Найти объяснение синтаксиса wutśəti 'собираться' и λӑŋҳаti 'хотеть'
- Найти убедительные доказательства собственно фазовости глагольного комплемента лексического глагола

Литература

Citko 2014 - Citko, Barbara. *Phase theory: An introduction*. Cambridge University Press, 2014.

Cinque 2004 – Cinque G. Restructuring and functional structure //Structures and beyond: The cartography of syntactic structures. – 2004. – T. 3. – C. 132-191.

Grano 2015 – Grano, Thomas. Control and restructuring. Vol. 56. Oxford University Press, 2015.

Hornstein 1999 – Hornstein, Norbert. "Movement and control." *Linguistic inquiry* 30.1 (1999): 69-96.

Wurmbrand 1998 – Wurmbrand, Susanne. *Infinitives*. Diss. Massachusetts Institute of Technology, 1998.

Wurmbrand 2001 – *Infinitives: Restructuring and Clause Structure*. Berlin: Mouton de Gruyter.

Wurmbrand 2004 – Wurmbrand, Susi. "Two types of restructuring—Lexical vs. functional." *Lingua* 114.8 (2004): 991-1014.

Поцелуев 2020 — Поцелуев В. А. Явления союза клауз на материале казымского диалекта хантыйского языка// Typology of Morphosyntactic Parameters 2020 — Т.1 — С. 114.